

Reflets [rə.flɛ] (Reflections)

Text by *Maurice Maeterlinck* (1862-1949)

Set by *Lili Boulanger* (1893-1918)

Sous	l'eau	du	songe	qui	s'élève
[su	lo	dy	sõ.ʒə	ki	se.lɛ.və]
Beneath	the-water	of-the	dream	which	rises

(Beneath the water of the surging dream)

Mon	âme	a	peur,	mon	âme	a	peur.
[mõ.	na.	ma	pœr	mõ.	na.	ma	pœr]
my	soul	has	fear,	my	soul	has	fear.

(my soul is afraid, my soul is afraid.)

Et la lune luit dans mon cœur
Plongé dans les sources du rêve!

Sous l'ennui morne des roseaux,
Seul le reflet profond des choses,
Des lys, des palmes et des roses,
Pleurent encore au fond des eaux.

Les fleurs s'effeuillent une à une
Sur le reflet du firmament.
Pour descendre, éternellement
Sous l'eau du songe et dans la lune.

The entire text to this title with the complete
IPA transcription and translation is available for download.

Thank you!

